[9]

IZI-GANEKO

ZAMA BALI

Ixabiso 3d. **Nge Posi 4d.**

LOVEDALE PRESS.

IZI-GANEKO.

1755 Ukuqala ukuqubisana kwama Xhosa nabeLungu eNxuba (Funda ku J. H. Soga *South Eastern Bantu*).
1779 Imfazwe yokuqala yama Xhosa nabaMhlophe.
1789 Imfazwe yesibini yama Xhosa.
1799 Ukufika kuka Nyengane (J. T. Vanderkemp), owafa ngo 1811. Imfazwe yesithathu yama Xhosa.
1811 Ukuqutyulwa kwe Rini ngama Xhosa, kwimfazwe yesine.
1812 I-Mfecane ka Matiwane, eyaphela ngo 1828.
1815 IziProfitesho zika Ntsikana oNgcwele.
1816 Ukufika kuka Veldyam (J. Williams). Ukuqala komsebenzi wamaWesile.
1818 Idabi lama Linde, kumfazwe yesihlanu yama Xhosa.
1819 U-Makanda (Nxele) eRini. I-Nxuba yaba ngumda nge Treaty noNgqika.
1820 Ukugaleleka kwama Satlani, nokuqala kwawo izikolo (funda *The Story of a Century* by W. Eveleigh). Ukuqala kokufika kwamaMfengu ku Kumkani Hintsa.
1825 Ukufika kuka Bhuluneli (J. Brownlee) eQonce.
1828 Ukufa kuka Tshaka, no Matiwane, no Ngqika.
1829 Imfazwe ka Maqoma nabaTembu.
1834 Imfazwe ka Hintsa, eyaphela ngo 1835 eye sithandathu yama Xhosa. Ukukhululwa kwamakhoboka.
1835 Ukusekwa kwedolophu iQonce. Ukufika kwamaMfengu emQwashwini (Peddie).
1838 Ukufa kuka Dingane.
1841 Ingqakaqa kuma Ntinde. UmGca wokuqala. Ukusekwa kwe Lovedale.
1846 Imfazwe yesixhenxe yama Xhosa, ye Zembe. Ukuzalwa kuka Peter Tyamzashe ozibalule ngokufundisa i Matriculation ezintathu, ne 3rd Year ezi 12 eyedwa kusapho lwakhe nolomkhuluwa wakhe.
1850 Imfazwe ka Mlanjeni, eyaphela ngo 1853, eyeyesibhozo yama Xhosa.
1851 Inyikima.
1854 Ukunikwa kwevoti kubaNtsundu be Koloni (emiselwe ukubhangiswa ngo 1936).
1855 I-Mofu. Ukusekwa kwe St. Matthew's ne Palmerton.
1856 Uno-Gumbhe wokuqala.
1857 U-Nongqawuse. Ukusekwa kwe Healdtown.
1862 Ilanga lika Qilo.
1864 Imfuduko yamaMfengu neyaba Tembu.

1865 U-Ruxeshe.

1867 Ukufunyanwa kwe Daimani.

1868 Ukunikelwa kwelabe Suthu kwi England ngu Mshweshwe.

1871 Ukufa kuka Tiyo Soga. (Funda incwadi yoBom bakhe).

1873 Ukufa kuka Maqoma, no Langalibalele.

1874 UnoGumbhe wesibini.

1875 Ukusekwa kwe Clarkebury.

1876 Imfazwe ka Sikhukhuni.

1877 Imfazwe ka Nchayechibi, eyeyesithoba yama Xhosa.

1878 Ukuwela kwamaNgqika. Imfazwe yakwa Zulu. Ukufa kuka Sandile. Ukubanjwa nokukhululwa ko Nkosi Kondile Mhala.

1880 Imfazwe ka Stokwe waba Tembu, neka Mhlontlo wama Mpondomise, neya beSuthu yemipu. I-Matriculation yaqala ukuphunyelelwa ngumntu oNtsundu weli u S. P. Sihlali, walandelwa ngu J. Tengo Jabavu.

1881 Ukumiswa kweesinala eBhencuti, eZitapile naseCumngce.

1884 Ukusekwa kwephepha *Imvo Zabantsundu,* nesinala e-Edendale. Ukufa kuka Cetywayo. Ingqakaqa yesibini. U-Manz'abomvu, umBhendeni.

1885 Indlala yomPhunzisa. Isifo isiTwayi.

1886 Ukufunyanwa kwegolide eRautini.

1887 Idabi lika Thung'umlomo (lokunqanda ukuhluthwa kwevoti yabaNtsundu, funda kwincwadi *Life of J. T. Jabavu*). I-Jubhili yokuqala ka Queen Victoria. Ukusekwa kwe-Ngqungqutela, eyaphela ngo 1907.

1888 Ukuchithwa kwePasi eNgqongqo eKoloni. Ukukhululwa kweenkosi uGonya, noMatanzima, noGungubele.

1890 Umjikelo we Jubilee Singers zika McAdoo.

1891 Uwelo lwe choir ka Paul Xiniwe.

1893 Imfazwe yamaNdebele, nokuchithwa kuka Lobengula.

1894 I-Glen Grey Act. Ukungeniswa kwelamaMpondo e-Koloni.

1895 Ihambelo ka Canon Masiza eJerusalem. Imfazwe yama-Shona (Swina).

1896 Ukuqalwa kwe Ethoipian Church ngo M. Mokone, J. M. Dwane nabanye. Imfazwe ka Jameson namaBhulu.

1897 Ukusekwa kwephepha *Izwi Labantu,* elayeka ngo 1909. Isifo senkomo uLindipasi. Ijubhili yesibini kaVitoliya. Iintombhi zokuqala eziNtsundu ukuphumelela iMatriculation ngoo Margaret Makiwane (Mrs. S. Majombozi) no Marian Mzimba (Mrs. G. Kakaza).

1898 Imfazwe yabaHlambheli baka Ralishiwe.

1899 Imfazwe yamaBhulu, eyayeka ngo 1902.

1900 Ukufa kuka P. Xiniwe umseki wokuqala wekhaya nevenkile eQonce.

1901 Ukufa kuka Vitoliya. Ukuqalwa kwecebo le Victoria Memorial College, elaphela ngo 1911. U-Bhubhani (Bubonic Plague). Ukubuya kuka Charlotte Manye (Mrs. Maxeke) e Amerika ene B.Sc. yelozwe.

1902 Uhambhelo luka Joseph Chamberlain. Ukusekwa kwesinala eNdaleni.

1903 I-*Kaffir Scholar's Companion* incwadi yeziganeko ka I. Bud Mbhelle.

1904 Ukufika kwama Tshayina emigodini eRautini, awemka ngo 1906.

1905 Uwelo luka W. B. Rubusana. Ukufa kuka Sigcau no Lerothodi. Ingqungquthela yokuqala yecebo lokudala u Nokoleji e Fort Hare.

1906 Imfazwe ka Bambata. Impumelelo ka I. Bud-Mbelle kwimviwo ze Civil Service Law.

1907 Isikhumbhuzo saba Mbho samiswa ngu Veldtman Bikitsha

1909 Uwelo lwabathunywa bokuchasa i Colour Bar, oo Rubusana, Jabavu, Dwanya, Mapikela, Dube no Plaatje. Ukusekwa kwesikhumbhuzo sika Ntsikana, ne S. A. National Convention eBloemfontein.

1910 UmGca (Comet) ka Halley. Umdibaniso we S. A. Union. Uwelo luka Nkosi Dalindyebo. Ungeno luka W. B. Rubusana kwi Provincial Council. Ukufa kuka King Edward VII no Veldtman Bikitsha.

1911 Uwelo luka J. T. Jabavu nge " Universal Races Congress." Ukufa kuka P. J. Mzimba (funda incwadi *U-Bom buka Mzimba*).

1912 Ukusekwa kwe African National Congress ngu P. I. Seme, yonganyelwe ngu J. L. Dube. Ukuphumelela kuka D. D. T. Jabavu kwi B.A. London (Honours). Ukuvela kwephepha u *Abantu-Batho*, elayeka ngo 1931.

1913 Umthetho we " Lands Act." Isidubantini (strike) sase Rautini.

1914 Intlekele yamaJamani (Great War) eyayeka ngo 1918. Ukuvela kwe *Tyala lama Wele* incwadi ka S. E. R. Mqhayi.

1916 Ukusungulwa kuka Nokoleji, nesinala yaseMfundisweni. Incwadi ka T. B. Soga *Intlalo ka Xosa*.

1917 IsiHohela seMendi, inqanawa eyatshona namawethu angama 615.

1918 Ukuvulwa kweemanyano zabalimi ngu J. E. East no D. D. T. Jabavu. U Griffiths Motsieloa waphumelela i A.T.C.L. ye Music. Um-Dlathu, isibetho (" Spanish Influenza ").

1919 Ukusekwa kwe Bantu Union ne I.C.U. Isivukavuka (strike) sabaNtsundu e Bloemfontein. I Cape Native Education Commission ekwaqala ngayo ukubakho kwamalungu aNtsundu kwi Commission.

1920 Umthetho we Native Affairs Act. Izitrayika eBhayi, e-Dikeni, nase Rautini (funda i *Black Problem* ka D. D. T. Jabavu). Ukuqalwa kwephepha *Umteteli wa Bantu* li-Qumru lemiGodi. Ukudutyulwa kwama Sirayeli eNtab' elanga. Ukufa kuka Dalindyebo. Ukusekwa kwentlanganiso yeenkosi zama Rarabe.

1921 Uhambhelo luka J. E. K. Aggrey (funda *The Life of Aggrey*). Ukusekwa kwe Cape African Teachers' Association ne S.A. Native Teachers' Federation. Ukufa kuka J. T. Jabavu neenkosi o Gwebinkumbi no Marelane.

1922 Ukufa kuka J. K. Bokwe (funda incwadi yoBom bakhe). Ukuqalwa kwe Government Native Conference, eyabhanga ngo 1926, yenza ivamhla ngo 1930, kwaphela. Imfazwe yama Bholani, nesixovuxovu (strike) saseRautini.

1923 Impumeleli zokuqala zika Nokoleji u Z. K. Matthews kwi B.A. no E. M. Ncwana (Licentiate in Arts, Fort Hare). U Joseph Ngqase waagqiba ama 4,000 emayile ukuhambha ngenyawo eqhuba iVangeli e Dordrecht. Isinala yase Lesseyton yaafuduselwa e Fort Hare. I-Winter School enkulu e Lovedale eyayiwa ngama 323 abantu. Ukufa kuka Khama ikumkani yabeTswana. I European-Bantu Conference (eyaphinda ngoo 1924, 1926, 1929, 1933). U-Nkosi S. F. Zibi waangena kwa Kayakulu (funda *U-Kayakulu*). Ukusekwa kwe " Bantu Presbyterian Church." Umthetho i Urban Areas Act.

1924 Ukungena kuka Hertzog embusweni. Ukusekwa kwe Cape Native Voters' Convention ngu D. D. T. Jabavu, yonganyelwa ngu Rev. E. Mdolomba. Ukufa kuka Alfred Mangena, igqwetha lokuqala eliNtsundu kweli. Ukuqalwa kwe Native Advisory Boards Congress yimigudu ka Alexander M. Jabavu.

1925 Uhambhelo luka Zweliyazuza (Prince of Wales). Ukufa kuka Ngcubu Poswayo, igqwetha lase Ngcobo. E. Smithfield nge 13 Dec. u Hertzog wavakalisa ukuzimisela kwakhe ukuyibulala ivoti yabaNtsundu.

1926 Umthetho we Colour Bar waphunyezwa ePalamente. Ukulahlwa kwee Native Bills zika Hertzog yi Komfa yabaNtsundu ePretoria. Ukumiselwa kwe Statute of Westminster.

1927 Umthetho we Native Administration Act owamisela inkundla yeziBheno, neyoQhawulo-mitshato. U-Kumkani Victor Poto wanikwa amagunya okugweba amatyala

ngokupheleleyo, waba yinkosi yokuqala ethenjwe kangako nguRulumente. Kumangqina e Select Committee on Native Bills kwabizwa nabantu abamnyama oo C. K. Sakwe, E. Qamata, W. Mlandu, R. E. S. Thema, W. Kumalo, Z. R. Mahabane, D. D. T. Jabavu, M. Pelem, W. B. Rubusana, no A. Mtimkulu. Funda incwadi ka Rulumente. Imbhalela enkulu yelanga.

1928 Ukuvela kwencwadi ka J. H. Soga i *South Eastern Bantu* eyiyeyona ixatyisiweyo ngembhali yabaNtu. Ukufa kuka E. Makiwane. Uhambhelo luka D. D. T. Jabavu e-Jerusalem nase Jipete. (Funda i *Jerusalem*).

1929 Idabi lokunqanda ukuhluthwa kwee Tayitile (nge Native Administration Act), elatsho zasinda. Impumelelo ka K. Motsete kwi B.D. ne M.A. (London).

1930 Isigwebo seejaji zaseRini esachitha i Treaty yamaMfengu. Ukuqaleka kwembhandezelo enkulu ye " Lahle " (Depression). Ukufa kuka J. Henderson wase Lovedale emva kweKomfa yabaMhlophe nabaNtsundu yokuvulwa kwe Christian Union hall e Fort Hare. (Funda incwadi yayo). Ukuphumelela kuka Z. K. Matthews kwi LL.B. Ukusekwa kwe ntlanganiso yeenkosi e Transkei.

1931 Ukuvela kwencwadi ka T. D. M. Skota i *Yearly Register*. Umdibaniso wama Wesile nama Methodist. U Donald G. S. Mtimkulu waba ngumntu wokuqala ukuzuza i M.A. (South Africa). Umdibano weBhunga lase Transkei nelamaMpondo nothweso lwamagunya olawulo. Uwelo luka R. T. Caluza ingcibi yengoma, esiya kufundela kwa ingoma e America. Uwelo luka D. D. T. Jabavu esiya e New York. (Funda *E-Amerika*).

1932 Ukusekwa kwephepha i *Bantu World* (abahleli ngoo R. V. S. Thema no G. B. Sinxo). Ukufa kuka S. T. Plaatje nokuka H. K. Ndobe igora nongcakaza wedabi leTayitile.

1933 Ukufa kuka Solomon ikumkani yamaZulu, no Ngangomhlaba ikumkani yama Xhosa onke.

1934 Uhambhelo luka Ngangendlovu (Prince George). Ukusekwa kwe Ciskei General Council. Ukufika kuka R. T. Bokwe, M.B., Ch.B., igqira lokuqala kwa Ngqika, njengoko u M. Mahlangeni, L.R.C.S., L.R.C.P., M.D., elelokuqala eMbho, no A. B. Xuma, M.D., L.R.C.P., L.R.C.S., ebaTenjini. Ukudalwa kwamaqela e Coalition, Fusion ne Dominion ePalamente. I Diamond Jubilee ye *Mvo*.

1935 I-Silver Jubilee ka George V. Ukuzala kweminyaka elikhulu yokusekwa kwe Qonce, nokufika kwama Mfengu eNgqushwa nezikhumbhuzo zezoziganeko zozibini. Ukunikezelwa kwentonga ka Sandile ku Velile.

Oluludwe lungentla lwe ziganeko luqokelelwe ngenxa yokuba baninzi abangayaziyo iminyaka esithabathela kuyo thina maXhosa ukuqondisa ubudala babantu nezinto ; baninzi abangazikhathaziyo ukuwafunda amabali ezigigaba namanyathelo enqubelaphambili afanelwe kukwaziwa nguye wonke ozidlayo ngobu Afrika ; ininzi impikiswano ethi ingalamleki kuba azaziwa incwadi ezinencazelo, phofu ziininzi zona incwadi ekufuneka zaziwe, zafundwa. Eli linga ke lelokunceda abathetha isiXhosa. Ubuncinane obu bubangwa buncinane bemali ebantwini, kanti ibingumnqweno wethu ukuba livuselele ukuphandwa kolwazi, nokulungiswa kweziphene ezilahlekisayo kwincwadi ezikhoyo, ezibangele intiyano kwinzala ka Ntu. Lifikile namhla ixesha lokuba sifundisane ukuqondana nokuthandana thina ndlu emnyama, khona ze sikwazi ukuqondana nezinye izizwe.

Ezikhankanyiweyo apha incwadi zofunyanwa ngokubhalela ku Manager, Bookstore, Lovedale, apho lufunyanwa khona uluhlu olufezekileyo lwee ncwadi zesiXhosa kunye namaxabiso azo. Zininzi incwadi kwa nababhali esibashiyileyo ngenxa yokunqaba kwendawo.

April, 1935. D. D. T. JABAVU.

Lushicilelo lwesibini olu. Kwenziwe iinguqunguqulwana ezimbalwa. Baninzi abacebisa ukuba kuzanywe enye incwadi echaza iziganeko ezi ngokuzeleyo. Sobona phambhili ke.

August, 1935. D. D. T. J.

Ezinye iincwadi ezibhalwe ngu D. D. T. JABAVU, zezi :—

Native Disabilities in South Africa 1s., postage 2d.

E-Amerika, 1s., postage 2d.

Native Taxation 4d., post free.

Irafu zaba Ntu 4d., post free.

U-Kayakulu 10d., post free.

E-Jerusalem 2s. 6d., postage 3d.

Life of John Tengo Jabavu 4s. 10d ; 6s. 10d., post free.

Incwadi yaba Limi 1s. 8d., post free.

The Black Problem 2s. 6d., postage 3d.

I-Bali lama Mfengu 3s. 3d. ; 4s. 9d., post free.

Zonke zitengwa ku
Manager,
Book Department,
P.O. Lovedale, C.P.